

া রিয়াযুস স্বা-লিহীন (রিয়াদুস সালেহীন)

হাদিস নাম্বারঃ ৩৪ [আন্তর্জাতিক নাম্বারঃ ৩৩]

বিবিধ (كتاب المقدمات)

পরিচ্ছেদঃ ৩: সবর (ধৈর্যের) বিবরণ

(3) _ باب الصبر

আরবী

وعَنْ عائشَةَ رضي اللَّهُ عنها أنها سَأَلَتْ رسولَ اللَّه صَلِّى االلهُ عَلَيْهِ وسَلَّم عَن الطَّاعونِ
، فَأَخبَرَهَا أَنَهُ آانَعَذَاباً يَبْعَثُهُ اللَّه تعالى عَلَى منْ يَشَاءُ ، فَجَعَلَهُ اللَّهُ تعالَى رحْمةً
للْمُؤْمنِينَ ، فَلَيْسَ مِنْ عَبْدٍ يَقَعُ في الطَّاعُونفَيَمْكُثُ في بلَدِهِ صَابِراً مُحْتَسِباً يَعْلَمُ أَنَّهُ لاَ
يُصِيبُهُ إِلاَّ مَا آتَبَ اللَّهُ لَهُ إِلاَّ آانَ لَهُ مِثْلُ أَجْرِ الشَّهِيدِ « رواهالبخاري

বাংলা

৯/৩৪। আয়েশা রাদিয়াল্লাভ্ '□আনভ্ কর্তৃক বর্ণিত, তিনি আল্লাহর রাসূল সাল্লাল্লাভ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে প্লেগ রোগ সম্পর্কে জিজ্ঞাসা করলেন। তিনি তাঁকে বললেন যে, "এটা আযাব; আল্লাহ তা'আলা যার প্রতি ইচ্ছা করেন এটা প্রেরণ করেন। অতঃপর আল্লাহ তা'আলা একে মু'মিনদের জন্য রহমত বানিয়ে দিলেন। ফলে (এখন) যে ব্যক্তি প্লেগ রোগে আক্রান্ত হবে এবং সে নিজ দেশে ধৈর্য সহকারে নেকীর নিয়তে অবস্থান করবে, সে জানবে যে, তাকে তাইই পৌঁছবে যা আল্লাহ তা'আলা তার জন্য লিখে দিয়েছেন, তাহলে সে ব্যক্তির জন্য শহীদের মত পুরস্কার রয়েছে।"[1]

English

(3) Chapter: Patience and Perseverance

'Aishah (May Allah be pleased with her) reported:

I asked the Messenger of Allah () about pestilence and he said, "It is a punishment which Allah sends upon whomsoever He wills, but Allah has made it as a mercy to the believers. Anyone who remains in a town which is plagued with pestilence maintaining patience expecting the reward from Allah, and knowing that nothing will befall him other than what Allah has foreordained for him, he would receive a reward of Shaheed".



[Al-Bukhari].

Commentary: To endure patiently in a city where one resides when it is affected by plague or such other epidemics, and not to flee from it, elevates a Muslim to the level of Shahadah in the way of Allah, as is the case in certain other circumstances, like death by drowning or in maternity, etc. This order is based on the consideration that the epidemic should not spread to other cities. On the other hand, residents of other cities are ordered to refrain from visiting the affected city. The Hadith clearly shows that it does not go against faith in Allah to take steps necessary for prevention and cure. Similarly, patience in the event of sickness is a proof of one's perfect faith in the Will of Allah.

ফুটনোট

[1] সহীহুল বুখারী ৩৪৭৪, ৫৭৩৪, ৬৬১৯ আহমাদ ২৩৮৩৭, ২৪৬৮৬, ২৫৬০৮

হাদিসের মান: সহিহ (Sahih) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ তাওহীদ পাবলিকেশন 🛘 বর্ণনাকারীঃ আয়িশা বিনত আবু বাকর সিদ্দীক (রাঃ)

👲 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন